

JENSEN®

SISTEMA MUSICAL DIGITAL CON CD Y PARA ACOPLAMIENTO DE iPod®



MANUAL DEL PROPIETARIO JIMS-210

(iPod No Incluido)

FAVOR DE LEER ESTE MANUAL DE OPERACIÓN COMPLETAMENTE ANTES DE
UTILIZAR ESTA UNIDAD Y CONSERVE ESTE FOLLETO PARA FUTURA REFERENCIA.

ÍNDICE DE CONTENIDO

ESTIMADO CLIENTE DE JENSEN®	2
INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD	2
CUMPLIMIENTO DE LAS NORMAS DE LA FCC	4
CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO	5
INSTALACIÓN	5
UBICACIÓN DE LOS CONTROLES	6
OPERACIONES DEL RADIO	8
COLOCANDO EL iPod EN LA UNIDAD DE ACOPLAMIENTO	8
OPERACIONES DEL CD	9
MENSAJES MOSTRADOS EN MODALIDAD DE CD	11
SALIDA AUXILIAR	11
CONFIGURACIÓN DEL RELOJ	12
OPERACIONES DE LA ALARMA	12
APAGADO AUTOMÁTICO	13
CUIDADO Y MANTENIMIENTO	14
GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	15
ESPECIFICACIONES	16
SERVICIO	16

“Hecho para iPod” significa que un accesorio electrónico que fue diseñado para conectar específicamente a iPod fue certificado por el desarrollador para satisfacer los estándares de desempeño de Apple.

Apple no es responsable por el funcionamiento de este dispositivo o su conformidad con los estándares normativos y de seguridad.

iPod es una marca comercial de Apple Computer, Inc., registrada en los EE.UU. y otros países.

ESTIMADO CLIENTE DE JENSEN®

Elegir el finoequipo de audiototal como launidad que acaba de adquirir es únicamente el comienzo de su deleite musical. Ahora es el momento de que considere cómo puede optimizarla diversión y emoción que su equipo le ofrece. Este fabricante y el Grupo de Aparatos Electrónicos de la Asociación de Industrias Electrónicas desean que aproveche su equipo al máximo escuchándolo a un nivel seguro. Éste deberá permitirle que el sonido se escuche fuerte y claro sin que el sonido sea molesto ni exista distorsión y, lo más importante, sin que afecte su capacidad sensitiva de audición.

El sonido puede ser engañoso. Con el tiempo el “nivel de comodidad” de su audición se adapta a volúmenes más altos de sonido. Así que lo que suena “normal” en realidad podría ser recio y perjudicial para su audición. Protéjase contra esto ajustando su equipo en un nivel seguro ANTES que su audición se adapte.

Para establecer un nivel seguro:

- Inicie el control de volumen con un ajuste bajo.
- Poco a poco incremente el sonido hasta que pueda escucharlo cómoda y
- claramente sin que se distorsione.

Una vez que haya establecido un nivel de sonido cómodo:

- Ajuste el dial y déjelo ahí.

Tomándose un minuto para realizar esto le ayudará a prevenir que pueda ocurrir algún daño o la pérdida de la audición en el futuro. Después de todo, deseamos que siga escuchando de por vida.

Deseamos que Siga Escuchando de por Vida

Al utilizarlo sensatamente, su nuevo equipo de sonido le proporcionará toda una vida de diversión y placer. Debido a que el daño causado por sonidos fuertes usualmente no puede detectarse hasta que es demasiado tarde, este fabricante y el Grupo de Aparatos Electrónicos de la Asociación de la Industria de Electrónicos le recomiendan que evite la exposición **prolongada** al ruido excesivo.

Registro para el Cliente:

El número de serie de este producto está colocado en la unidad. Anote el número de serie de esta unidad en el espacio proporcionado para mantenerlo como el registro permanente de su compra para ayudar a su identificación en caso de robo o pérdida.

Número de Modelo: JiMS-210

Número de Serie: _____

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando se utilice en la manera especificada, esta unidad ha sido diseñada y fabricada para garantizar su seguridad personal. Sin embargo, el uso inadecuado podría resultar en una posible electrocución o riesgo de incendio. Por favor, lea todas las instrucciones de seguridad y de operación cuidadosamente antes de su instalación y utilización, y conserve estas instrucciones a la mano para futura referencia. Tome en cuenta especialmente todas las advertencias listadas en estas instrucciones y en la unidad.

1. Agua y Humedad

La unidad no deberá utilizarse cerca del agua. Porejemplo: cerca de una bañera, palangana, lavaplatos, bañera de lavandería, piscina o en un sótano.

2. Ventilación

La unidad deberá colocarse de manera que su ubicación o posición no interfieran con su ventilación adecuada. Porejemplo, no deberá colocarse en una cama, sofá, alfombra o en una superficie similar que pueda bloquear las rendijas de ventilación. Asimismo, no deberá colocarse en una instalación cerrada tal como una librería o gabinete pues podría impedirse el flujo de aire a través de las rendijas de ventilación.

3. Calor

La unidad deberá colocarse lejos de las fuentes de calor tales como radiadores, cajas de registro de calentadores, estufas y otros aparatos (incluyendo amplificadores) que generen calor.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

4. Fuente de Electricidad
La unidad deberá conectarse a una fuente de corriente que sea únicamente del tipo descrito en las instrucciones de operación o según sea indicado en el aparato.
5. Protección del Cable de Corriente
Los cables de toma de corriente deberán colocarse de manera que sea poco probable que se pisoteen o traben con objetos que estén colocados encima o contra estos. Siempre es mejor contar con un área despejada en donde el cable salga de la unidad y en donde se conecte a una toma de corriente AC.
6. Limpieza
La unidad deberá limpiarse únicamente según se recomienda. Consulte la sección "Cuidado y Mantenimiento" de este manual para obtener las instrucciones de limpieza.
7. Ingreso de Objetos y Líquidos
Deberá tenerse cuidado para que ni objetos ni líquidos caigan ni sean derramados dentro de las ranuras o rendijas de ventilación ubicadas en el producto.
8. Accesorios
No utilice accesorios que no sean recomendados por el fabricante del producto.
9. Protección contra Relámpagos o Aumentos de Tensión
Desconecte la unidad del enchufe de pared. Esto prevendrá el daño que pudiera ocasionarse al producto debido a los aumentos de tensión o relámpagos.
10. Sobrecarga
No sobrecargue los enchufes de pared, las extensiones eléctricas o tomas de corriente pues podría resultar en riesgo de incendio por electrocución.
11. Daño que Requiere Servicio
A esta unidad deberá prestársele servicio por parte de personal de servicio calificado cuando:
 - A. El cable de toma de corriente o enchufe hayan sido dañados.
 - B. Hayan caído objetos o se haya derramado algún líquido dentro del aparato.
 - C. El aparato haya sido expuesto a la lluvia.
 - D. El aparato no esté funcionando normalmente o demuestre un cambio notable en su rendimiento.
 - E. El aparato se haya caído o se haya dañado su cubierta.
12. Antena
No conecte una antena externa a la unidad (una que no sea la proporcionada).
13. Periodos en que no se utilice
Si la unidad permanecerá sin ser utilizada durante un periodo de tiempo prolongado, tal como un mes o más, el cable de toma de corriente deberá desenchufarse de la unidad para prevenir daños o corrosión.
14. Servicio
El usuario no deberá intentar darle servicio a la unidad más allá de los métodos que se hayan descrito en las instrucciones de operación del usuario. Los métodos de servicio no cubiertos en las instrucciones de operación deberán prestarse por el personal de servicio calificado.

PRODUCTO LASER CLASE 1

CLASS 1 LASER PRODUCT
APPAREIL LASER DE CLASSE 1
PRODUCTO LASER DE CLASE 1

RECAUCIÓN
RADIACIÓN LÁSER INVISIBLEAL
ESTAR ABIERTO Y AL VIOLAR EL
ENSAMBLADO EVITE LA
EXPOSICIÓN AL RAYO.



Este producto contiene un dispositivo láser de potencia baja

NOTA: Este producto cumple con la Regla 21 Subcapítulo J DHHS a la fecha de fabricación. Siga los consejos descritos a continuación para una operación segura y correcta.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

SOBRE LA PROTECCIÓN CONTRA LA EXPOSICIÓN A LA ENERGÍA LÁSER

- Debido a que el rayo láser que se utiliza en este reproductor de discos compactos es perjudicial para los ojos, no intente desarmar la caja.
- Suspenda la operación inmediatamente si cualquier líquido u objeto sólido cae en el aparato.
- No toque el lente ni lo lastime. Si lo hace, podría dañar el lente y el equipo podría no operar adecuadamente.
- No coloque nada dentro de la ranura de seguridad. De hacerlo, el diodo láser estará ENCENDIDO cuando la puerta de Discos Compactos (CD) se encuentre abierta.
- Si la unidad no se utilizará por un periodo de tiempo prolongado, asegúrese que todas las fuentes de corriente estén desconectadas de la unidad. Retire todas las baterías del compartimiento para baterías y desconecte el cable de corriente alterna AC del toma corrientes de la pared. Acostúmbrese a retirar el cable de corriente alterna AC tomándolo del cuerpo principal y no halando el cable.
- Esta unidad utiliza un láser. La utilización de procedimientos de control, ajuste o rendimiento que no sean los que se han especificado aquí, podrían resultar en la exposición a una radiación peligrosa.

CUMPLIMIENTO DE LAS NORMAS DE LA FCC

Este equipo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Su operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) Este equipo podría no causar interferencia perjudicial, y (2) este equipo deberá aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo la interferencia que podría causar una operación no deseada. Según los requerimientos de la FCC, cambios o modificaciones efectuadas a esta unidad que no hayan sido aprobadas explícitamente por la parte responsable de su cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario de operar el equipo.

NOTA:

Este equipo ha sido probado y se comprobó que cumple con los límites para un Dispositivo Digital de Clase B, según la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra interferencia dañina en un establecimiento residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencias y, si no es instalado o utilizado según estas instrucciones, podría causar interferencia perjudicial para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no ocurrirá interferencia en un establecimiento en particular. Si este equipo causa interferencia perjudicial para las recepciones de radio o televisión, lo cual puede determinarse al apagar y encender el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena de recepción.
- Incremente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo en un toma corrientes en un circuito diferente de donde se haya conectado el receptor.
- Consulte con el concesionario o con un técnico de radios/TV experimentado para obtener ayuda.

ADVERTENCIA: Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable de la conformidad podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO:

JiMS-210 es un Sistema de Música y Acoplamiento para iPod el cual incorpora las siguientes características:

- Reproductor/Cargador de iPod®, iPod® mini, iPod® classic, iPod® touch y iPod® nano.
- Un reproductor de música de CDs que contengan formatos musicales de música de CD/MP3
- Receptor AM/FM estéreo con lector digital LCD
- Línea de entrada de audio para conectar otro reproductor de audio digital
- Función de reloj y alarma
- Despertador con Alarma (timbre), iPod, CD o Radio con función de repetición de alarma (snooze)
- Función de apagado automático
- 2 Bocinas de alta fidelidad incorporadas
- Pantalla LCD con opción de Apagar/Atenuar/Luz de fondo
- Antena FM conectada para obtener una mejor recepción de radio
- Conexión para audífonos estéreo para escuchar en privado

INSTALACIÓN

Configuración del reloj con baterías de reserva

El compartimiento para las baterías de reserva se encuentra localizado en la parte inferior de la unidad.

- (1) Retire la puerta del compartimiento para baterías
- (2) Siga el diagrama de polaridad que se muestra en la parte interior de compartimiento e instale 3 baterías AAA (no incluidas).
- (3) Coloque nuevamente la puerta del compartimiento para baterías.

ADVERTENCIA:

- Asegúrese que las baterías sean instaladas correctamente. La polaridad incorrecta podría dañar la unidad.
- No mezcle baterías nuevas y usadas.
- No mezcle baterías alcalinas, estándar (carbón-zinc) o recargables (níquel cadmio)
- Se recomienda que se utilicen solamente baterías del mismo tipo o equivalentes.
- Si la unidad no se utilizará por periodos de tiempo prolongados, retire la batería.
- No deseches las baterías en el fuego, las baterías podrían explotar o derramarse.

Conexión con Adaptadores AC-DC

La unidad funciona con un Adaptador de Corriente externo AC-DC con salida de 10V DC/1000mA (incluido).

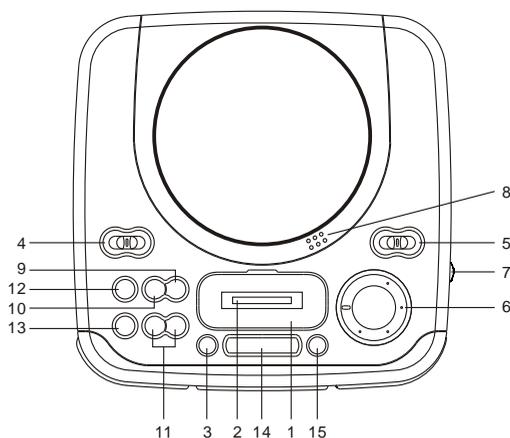
- (1) Conecte el adaptador en un toma corrientes de 120V AC/60Hz.
- (2) Inserte el enchufe de salida del adaptador DC en la toma de entrada DC-IN que se encuentra en la parte posterior de la unidad.

NOTA: Este modelo no se blindo y puede magnético causar la distorsión del color en la pantalla de algunas TV o monitores video. Para evitar esto, usted puede necesitar mover la unidad más lejos de la TV o supervisarla si el color artificial cambia de puesto o distorsión ocurre de la imagen.

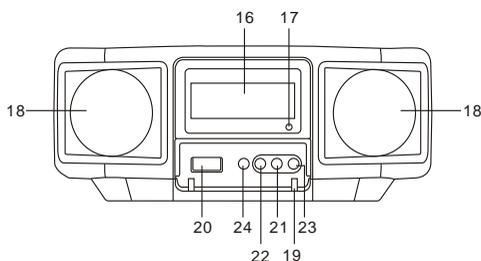
UBICACIONES DE LOS CONTROLES

Unidad Principal

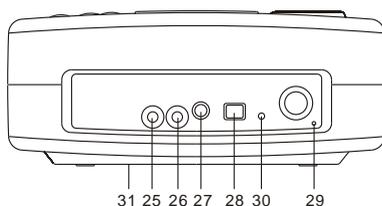
Vista Superior



Vista Frontal



Vista Posterior

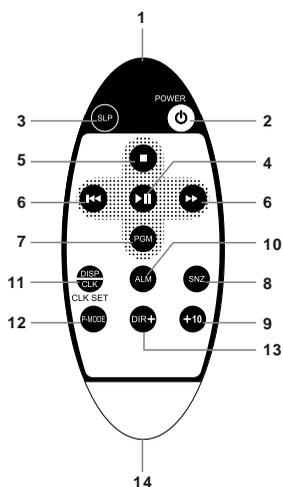


1. Estación de acoplamiento para iPod
2. Conector de acoplamiento para iPod
3. Botón On/Off (Encendido) ---- Apaga la unidad o la enciende
4. Selector de función ---- Elige entre las modalidades RADIO/iPOD/CD/AUX
5. Selector de frecuencia -- Elige entre las frecuencias de radio FM/ESTEREO /FM (mono)/AM
6. Botón para sintonizar ---- Ajusta la frecuencia del canal de radio hacia arriba o abajo
7. Control de Volumen ---- Ajusta el nivel del volumen aumentándolo o disminuyéndolo
8. Oprima para abrir la cubierta para CD --- Oprima aquí para abrir/ cerrar la cubierta para CD.
9. Botón PLAY/PAUSE (REPRODUCIR/PAUSAR) --- Reproducir/pausar el iPOD o CD
10. Botón DETENER CD ---- Detiene la reproducción del CD.
11. Botón / ---- En la modalidad CD o iPod, Adelantar/Retroceder realiza una búsqueda a alta velocidad
En la modalidad configurar Reloj, se utiliza para ajustar la Hora /Minutos
12. Botón PGM ---- Ajusta el programa de CD
13. Botón ALARMA --- Apaga o enciende la alarma; ajusta la hora de la alarma.
14. Botón SNOOZE ---- Activa la función SNOOZE (REPETIR ALARMA).
15. Botón SLEEP --- Elige la duración para ajustar el apagado automático
16. Pantalla LCD
17. Sensor remoto infrarrojo
18. Par de bocinas
19. Parte delantera de la cubierta de controles
20. Interruptor del SONIDO DE LA ALARMA --- Selección de la fuente de la alarma Buzzer (timbre) /AUTO (Radio/iPod/CD)
21. Botón P-MODE --- Elige modalidad play (reproducir) en la modalidad CD.
22. Botón +10 ---- Para avanzar 10 canciones (archivos) en la modalidad CD.
23. Botón DIR+ ---- Avanzar al siguiente directorio al reproducir un CD de MP3
24. Botón CLK SET/DIS/CLK --- Mostrar la hora cuando se encuentra en las modalidades CD y Radio
Ajustar la hora cuando se encuentra en la modalidad "apagado"

- 25. **TOMA AUXIN:** Entrada de señal de audio auxiliar
- 26. **Toma para audífonos**
- 27. **Toma DC-in:** Para conectar una fuente de energía externa DC
- 28. **Interruptor de luz de fondo** --- Elije luz de fondo Apagado/Atenuar/Brillante
- 29. **Cable de antena FM**
- 30. Botón **RESET** ---- Para resetear la unidad
- 31. **Compartimiento para Baterías** ---- ubicado en la parte inferior de la unidad

UBICACIONES DE LOS CONTROLES

CONTROL REMOTO



1. **Transmisor infrarrojo**
2. Botón **On/Off (Encendido)** ☼
3. Botón **SLEEP** (Apagado Automático)
4. Botón **PLAY/PAUSE** (REPRODUCIR/PAUSAR) ►/|| iPod / CD
5. Botón **DETENER CD** ■
6. Botón ►/||/◀ ---- En la modalidad CD o iPod, Adelantar/Retroceder o realiza una búsqueda a alta velocidad
7. Botón **PGM** ---- Ajusta el programa de CD
8. Botón **SNOOZE** (REPETIR ALARMA).
9. Botón **+10** ---- Para avanzar 10 canciones (archivos) en la modalidad CD.
10. Botón **ALARMA** --- Apaga o enciende la alarma; ajusta la hora de la alarma.
11. Botón **DISP/CLK** ---- En las modalidades CD y Radio, muestra la hora
En la modalidad "apagado", ajusta el reloj
12. Botón **P-MODE** --- Elige la modalidad reproducir en la modalidad CD.
13. Botón **DIR+** ---- Avanzar al siguiente directorio al reproducir un CD de Mp3
14. **Compartimiento para baterías**

OPERACIÓN DEL RADIO

Antena FM

Desempaque y extienda completamente el cable de la Antena FM para obtener una mejor recepción de radio FM.

Para Sintonizar el Radio

1. Oprima el botón **ENCENDIDO ON/OFF**  para encender la unidad.
2. Deslice el **BOTÓN DE FUNCIÓN** (#4) a la posición que indique "RADIO".
3. Deslice el **SELECTOR DE FRECUENCIA** (BAND SELECTOR) (#5) a la frecuencia que desea, AM o FM.
4. Sintonicé su estación deseada utilizando el **BOTÓN PARASINTONIZAR** (TUNING KNOB) (#6).
5. Ajuste el nivel del sonido utilizando el **CONTROL DEL VOLUMEN** (#7).

NOTA: *El iPod podría causar interferencia con la recepción AM si se encuentra acoplado y encendido. Deberá apagar el iPod manualmente o retirarlo de la estación de acoplamiento para mejorar la recepción en AM.*

Consejos para Obtener una Mejor Recepción

Para obtener una mejor recepción en AM, gire ligeramente la unidad hasta que se reciba una señal más clara, o colóquela cerca de exteriores.

Para obtener una mejor recepción en FM, extienda completamente la antena FM y ajuste su dirección.

COLOCANDO EL iPod EN LA UNIDAD DE ACOPLAMIENTO

Si el puerto de acoplamiento no se usará durante un periodo de tiempo prolongado, se recomienda cubrir el puerto de acoplamiento con la "Cubierta para Puerto de Acoplamiento" (incluido).

1. Utilice el adaptador del iPod incluido en su iPod e insértelo en el área de muelle. Ahora podrá insertar su iPod en el puerto de acoplamiento colocando el conector que se encuentra en la parte inferior del iPod en el conector de la unidad de acoplamiento.

Nota: -Por favor, tenga cuidado al colocar el iPod en la unidad de acoplamiento para evitar dañar el pin conector-30 en el iPod o en la unidad de acoplamiento.

2. Oprima el botón **ENCENDIDO On/Off**  para encender la unidad.
3. Deslice el botón **FUNCIÓN** para elegir la modalidad iPod. El iPod comenzará a reproducirse automáticamente y a cargarse inmediatamente.
4. Oprima el botón **PLAY/PAUSE** (REPRODUCIR/PAUSAR)  para pasar o continuar escuchando el iPod.
5. Ajuste el nivel del sonido girando el control del **VOLUMEN** (#7).

Nota: *El nivel del volumen no podrá ser ajustado utilizando el control del volumen en su iPod luego de haberlo colocado en la unidad de acoplamiento.*

6. El iPod se cargará aún al estarse reproduciendo.

Nota: *El iPod solamente se cargará en las modalidades iPod o AUX*

7. Para retirar el iPod de la unidad, oprima y detenga el botón **PLAY/PAUSE** (REPRODUCIR/PAUSAR) durante tres segundos para apagar el dispositivo y luego retírelo cuidadosamente del conector de acoplamiento.

Control de Reproducción del iPod:

- Oprima el botón **PLAY/PAUSE** (REPRODUCIR/PAUSAR)  para pausar o continuar escuchando el iPod.
- Oprima el botón **Saltar/Buscar hacia delante**  o **hacia atrás**  del iPod para adelantarse a la siguiente canción o a la anterior.
- Oprima y detenga el botón **Saltar/Buscar hacia delante**  o **hacia atrás**  del iPod para adelantar o retroceder durante la reproducción.

OPERACIÓN DEL CD

Este reproductor de CD tiene la capacidad de reproducir música de los CD/CD-R/CD-RW grabados ya sea en formato de Audio de CD o MP3.

Reproducción de CD

1. Con la unidad apagada, oprima el botón **Oprimir para Abrir**  ubicado en la Cubierta de CD para abrir el compartimiento.
2. Coloque el CD en la espiga con el lado impreso hacia arriba.
3. Cierre la cubierta de CD.
4. Oprima el botón **ENCENDIDO On/Off**  para encender la unidad.
5. Deslice el botón **FUNCION** para elegir la modalidad CD.
6. Oprima el botón **PLAY/PAUSE (REPRODUCIR/PAUSAR)**  para comenzar la reproducción de música del CD.



7. Ajuste el nivel del volumen girando el control de **VOLUMEN**.
8. (a) Para saltar a una canción deseada del CD, oprima el botón  .
Para un disco de MP3: oprima el botón **DIR+** para elegir los diferentes directorios (carpetas).



- (b) Para adelantar o retroceder mientras se reproduce la canción oprima y detenga el botón  .
- (c) Para pausar la reproducción del CD, oprima el botón **PLAY/PAUSE (REPRODUCIR/PAUSAR)**  ; el contador de la reproducción se detiene y titila. Para continuar con la reproducción del CD, oprime el botón **PLAY/PAUSE (REPRODUCIR/PAUSAR)**  nuevamente.
9. Para detener la reproducción del CD, oprima el botón **CD STOP**  . El número total de canciones y el tiempo total de reproducción se mostrarán.
10. Para apagar la unidad oprima el botón **ENCENDIDO On/Off**  .

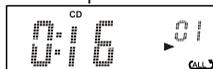
Modalidades de Reproducción de CD

Al reproducirse el CD, podrá elegir diferentes modalidades de reproducción oprimiendo el botón **P-MODE**.

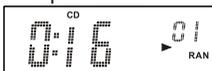
- (a) Para repetir una canción, oprima el botón **P-MODE** una vez.
Un indicador  de "repetir una" aparece en la pantalla.



- (b) Para repetir el CD completo, oprima el botón **P-MODE** dos veces.
Un indicador  de "repetir todo" aparecerá en la pantalla.



- (c) Para reproducir las canciones al azar, oprima el botón **P-MODE** tres veces.
El indicador "RAN" aparece en la pantalla.



- (d) Para reproducir o repetir todas las canciones del CD al azar, oprima el botón **P-MODE** cuatro veces.
Los indicadores "RAN" y **CALL** aparecerán en la pantalla.



NOTA: Si oprime **CDSTOP** ■ (DETENER CD), la modalidad reproducir CD se cancelará.

Reproducción Programar CD

Esta función permite programar hasta 10 canciones (archivos) para reproducirlos en el orden deseado.

1. En la modalidad CD stop (detener CD), oprima una vez el **PGM**. El indicador programar "PROG". "01" (número de canción), P-01 (número de programa) se muestran en pantalla y el indicador "PROG" aparece y titila.



2. Durante el tiempo, oprima **▶▶** o **◀◀** para elegir el número de la canción según la canción deseada programada. Podrá oprimir el botón **+10** para avanzar 10 canciones y luego oprimir el botón **▶▶** para marcar la siguiente canción deseada.



3. Cuando se muestre la canción deseada, oprima el botón **PGM** para confirmar la información. El número del programa avanzará al siguiente y el indicador "PROG" continuará titilando, el número de la canción se volverá "-".



4. Para programar el número de canciones deseadas, repita los pasos 2 y 3 hasta que haya ingresado todas las canciones deseadas.
5. Para comenzar la reproducción programada, oprima el botón **PLAY/PAUSE** (REPRODUCIR/PAUSAR) **▶/||**. El indicador "PROG" dejará de titilar y el CD comenzará la reproducción programada.



6. Para cancelar la reproducción programada, oprima el botón **CD STOP** ■ (DETENER) una vez que se haya detenido la reproducción del CD.

Notas:

- Si oprime el botón **▶▶** durante la reproducción programada, la unidad saltará hacia la siguiente canción en el programa.
- La función de la modalidad reproducir CD, **↺** repetir una canción y **CALL** repetir todas las canciones programadas trabajando de la misma manera que la reproducción normal de un CD (ver Modalidades de Reproducción de CD arriba).
- Las modalidades de Reproducir al Azar y Reproducir al Azar todo el CD se encuentran deshabilitadas durante la reproducción programada.

MENSAJE MOSTRADO DURANTE LA MODALIDAD CD

Mensaje Multifunción	Significa
	Puerta del compartimento para CDs abierta
	Leyendo el CD insertado
	No hay disco
	El disco no puede reconocerse.

NOTA: Si el disco estuviera sucio, dañado o no puede leerse, aparecerá "DISC" o "Err" en la pantalla. Si esto sucediera, limpie el disco, inserte el disco correctamente o intente escuchar otro disco.

Notas sobre los discos CD-R/RW

1. Debido a la definición/producción en formato no estandarizado de un disco CD-R/RW/MP3, la calidad de la reproducción y el rendimiento no están garantizados.
2. El distribuidor y minorista no son los responsables por la capacidad de reproducción de los discos CD-R/RW/MP3 debido a las condiciones de grabación tales como el rendimiento de la PC, del software para escritura, la capacidad del material, etc.
3. No coloque una etiqueta o sello en ninguno de los lados del disco CD-R/RW/MP3. Esto podría causar su mal funcionamiento.

AUXILIAR DE ENTRADA

Esta unidad proporciona una entrada auxiliar de audio para conectar equipos de audio externos. Utilice el cable de audio incluido con enchufe estéreo de 3.5mm para conectar el equipo externo a la toma AUX IN ubicada en la parte posterior de la unidad.

Conecte el otro extremo del cable a la Línea de Salida o a la toma de audífonos de su reproductor no acoplable de MP3, reproductor de CD y otros iPods más antiguos que no pueden acoplarse y luego escuche la fuente externa a través de las bocinas de este sistema.

1. Conecte el cable de audio (incluido) con el enchufe estéreo de 3.5mm a la toma **AUX IN** ubicada en la parte posterior de la unidad.
2. Conecte el otro extremo del cable a la Línea de Salida o la toma de audífonos de su equipo de audio externo.
3. Apague el audio del equipo externo.
4. Para elegir la salida de audio auxiliar, deslice el botón de **FUNCIÓN** a la posición de modalidad AUX.
5. El nivel del volumen puede controlarse a través de la unidad principal. Opere todas las demás funciones en el equipo auxiliar de manera regular.

Nota:

- (1) Si conectó la toma de la Línea de Salida a su equipo externo necesitará ajustar el control de volumen de esta unidad. Si conectó los audífonos de su equipo externo necesitará ajustar tanto el control del volumen de su equipo externo y el control del volumen de esta unidad para lograr el nivel de volumen deseado.
- (2) Oprima el botón **ENCENDIDO On/Off**  para apagar la unidad la terminar de escuchar su música. No olvide apagar el equipo externo también.

CONFIGURACIÓN DEL RELOJ

Ajustando la Hora del Reloj

El reloj puede ajustarse en la modalidad Off (apagado).

1. Oprima y detenga el botón **CLK SET** hasta que los dígitos de los "minutos" titilen en la pantalla.
2. Oprima el botón **▶|/|◀** para ajustar los minutos.
3. Oprima el botón **CLK SET** nuevamente, los dígitos de la "hora" titilarán en pantalla.
4. Oprima el botón **▶|/|◀** para ajustar la hora.
5. Oprima el botón **CLK SET** para confirmar la configuración.

OPERACION DE LA ALARMA

Configuración de la Hora de la Alarma

Cuando la unidad está en modalidad Off (apagado):

1. Oprima el botón **ALARMA** una vez o cuando el indicador  aparezca en pantalla.
2. Oprima y detenga el botón **ALARMA** hasta que los dígitos "minutos" de la alarma titilen en pantalla. El indicador  también titilará.
3. Oprima el botón **▶|/|◀** para ajustar los minutos.
4. Oprima el botón **ALARMA** nuevamente, los dígitos de la "hora" titilarán en pantalla.
5. Oprima el botón **▶|/|◀** para ajustar la hora.
6. Oprima el botón **"ALARMA"** para confirmar la configuración y encender la alarma y luego salir de la modalidad alarma, el indicador  permanecerá encendido.

Para desactivar la función de ALARMA, oprima el botón **ALARM**; el indicador  se apagará en la pantalla LCD.

Para activar la función de ALARMA, oprima el botón **ALARM** nuevamente; el indicador  se encenderá en la pantalla LCD.

Seleccionando la Fuente de Sonido de la Alarma

- (a) Para elegir despertar con la Alarma (Timbre), deslice el selector de **SONIDO DE ALARMA** a la posición BUZZ.
- (b) Para elegir despertar con el radio, deslice el selector de **SONIDO DE ALARMA** a la posición AUTO y luego el botón **FUNCIÓN** a la posición RADIO.
Nota: Asegúrese de tener sintonizada la estación de radio deseada y de tener el volumen correcto.
- (c) Para elegir despertar con el iPod, deslice el selector de **SONIDO DE ALARMA** a la posición AUTO y luego el botón **FUNCIÓN** a la posición iPod.

Nota:

- (1) Asegúrese de tener el volumen correcto.
 - (2) Cuando se elige "despertar con iPod" pero su iPod no ha sido colocado en la unidad de acoplamiento, la fuente de la alarma se colocará en Buzzer (timbre) automáticamente cuando llegue la hora establecida para la alarma.
- (d) Para elegir despertar con el CD, deslice el selector de **SONIDO DE ALARMA** a la posición AUTO y luego el botón **FUNCIÓN** a la posición CD.
Nota:
 - (1) Asegúrese de tener el volumen correcto.
 - (2) Cuando se elige "despertar con CD" pero el CD no ha sido colocado en la unidad, la fuente de la alarma se colocará en Buzzer (timbre) automáticamente cuando llegue la hora establecida para la alarma.
 - (e) Si el **SONIDO DE ALARMA** está en AUTO y la función en AUX; realizará la función "despertar con alarma (timbre).

Despertar con Timbre (Buzzer)

- Cuando llegue el momento que suene la alarma, el timbre sonará inmediatamente durante 5 minutos
- Cuando suene la alarma, ésta podrá detenerse temporalmente oprimiendo el botón **SNOOZE**. La pantalla mostrará el indicador SNOOZE.
- La alarma se retrasará por 6 minutos y sonará nuevamente.
- Esta operación manual de SNOOZE (repetir alarma) puede repetirse 10 veces.

Despertar con Radio

- El radio se encenderá automáticamente cuando llegue el momento de sonar la alarma.
- La alarma de radio sonará por 60 minutos y luego se apagará automáticamente.
- Para detener la alarma de radio inmediatamente, oprima el botón **ALARMA** una vez.

Despertar con iPod

- El iPod colocado en la unidad se encenderá automáticamente cuando llegue el momento que suene la alarma.
- El iPod se reproducirá por 60 minutos y luego se apagará automáticamente.
- Para detener la reproducción del iPod inmediatamente, oprima el botón **ALARMA** una vez.

Despertar con CD

- El CD comenzará a reproducirse automáticamente cuando llegue el momento que suene la alarma.
- Se reproducirá por 60 minutos y luego se apagará automáticamente.
- Para detener la reproducción del CD inmediatamente, oprima el botón **ALARMA** una vez.

Función de Repetición de Alarma (Snooze)

- Podrá activar la función Repetición de Alarma (Snooze) manualmente oprimiendo el botón **SNOOZE** después que suene la alarma. La pantalla mostrará el indicador "Snooze".
- La alarma se apagará por 6 minutos y luego volverá a sonar.
- Esta operación manual de Repetición de Alarma puede repetirse 10 veces.

APAGADO AUTOMÁTICO (SLEEP)

La función de apagado automático le permite ajustar la unidad para que se apague automáticamente luego que se configure un periodo para apagarse.

Cuando la unidad se encuentra en la modalidad Encendido:

- (a) Para activar el apagado automático y elegir el tiempo para apagarse, oprime el botón **SLEEP \mathcal{Z}** varias veces. Los periodos de apagado automático para elegir son: 90 a 10 minutos (10 minutos por paso o cada vez que oprima el botón **SLEEP \mathcal{Z}**). La pantalla muestra el indicador "SLEEP".
- (b) Para desactivar el apagado automático, oprima el botón **SLEEP** varias veces hasta que se desaparezca el indicador "SLEEP" de la pantalla.
- (c) Para apagar la unidad antes de que pase el periodo para el apagado automático, oprima el botón **ENCENDIDO On/Off \odot** una vez.
- (d) Para verificar el periodo de apagado automático actual, oprima el botón **SLEEP \mathcal{Z}** una vez.

Nota:

Si al dormir está escuchando música de un equipo externo que se encuentre conectado a la entrada AUX, la función de apagado automático apagará el sistema pero no apagará el equipo externo.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- No someta la unidad a fuerza, golpes o polvo en exceso ni a una temperatura extrema.
- No altere los componentes internos de la unidad
- Limpie la unidad con un paño húmedo (nunca mojado). Nunca utilice solventes ni detergentes.
- Evite dejar su unidad bajo la luz solar directa o en lugares calientes, húmedos o con polvo.
- Mantenga su unidad lejos de aparatos de calefacción y fuentes de interferencia eléctrica tales como luces fluorescentes o motores.

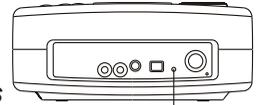
Si ocurren interrupciones o saltos de música al escucharla, o si el disco no funciona en lo absoluto, la parte inferior del mismo podría requerir que se limpie. Antes de reproducirlo, limpie el disco desde el centro hacia fuera con un paño suave para limpieza.



Reseteando la Unidad

Si la unidad se ve sujeta a un cambio de potencia o aumento de tensión, es posible que el micro controlador interno se bloquee y la unidad no responda a ninguna orden del panel de control superior ni del control remoto.

1. En este caso, desenchufe y luego reconecte el enchufe AC del toma corriente de pared.
2. Utilice un clip de papel estirado, un palillo de dientes o un objeto similar para oprimir el botón RESET que se encuentra ubicado en la parte posterior de la unidad principal (ver la figura que aparece a continuación). La operación de resetear limpia la memoria del sistema y todas sus configuraciones previamente establecidas se borrarán.



ADVERTENCIA: NO UTILICE OBJETOS PUNTIAGUDOS NI FILOSOS PARA OPRIMIR EL BOTÓN RESET. PODRÍA DAÑAR EL INTERRUPTOR PARA RESETEAR QUE SE ENCUENTRA EN EL INTERIOR DE LA UNIDAD.

GUÍA PARA LA SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

SÍNTOMA	POSIBLE PROBLEMA	SOLUCIÓN
La unidad no prende (sin corriente)	El adaptador AC -DC no está conectado a un enchufe de pared o el conector no se encuentra enchufado en la toma DC en la parte posterior de la unidad.	Conecte el adaptador AC en un enchufe de pared y enchufe el conector en la toma para la corriente en la unidad
	El enchufe de pared no está funcionando	Conecte otro aparato en el mismo enchufe para asegurarse que el enchufe está funcionando
	Utilizando el Adaptador deiPod incorrecto/sin adaptador	Asegúrese que el inserto para el puerto sea el correcto para su iPod.
El iPod no se acopla adecuadamente	El iPod no se instala correctamente	Retire su iPod del puerto y verifique que no haya ninguna obstrucción en los conectores del puerto y su iPod. Colóquelo nuevamente.
El iPod no responde al sistema de bocinas	El iPod no está instalado correctamente.	Retire su iPod de la unidad de acoplamiento y verifique que no haya alguna obstrucción en el conector de la unidad de acoplamiento o su iPod. Luego colóquelo nuevamente en la unidad de acoplamiento.
	Su iPod está bloqueado	Favor de asegurarse que su iPod se encuentre funcionando correctamente antes de colocarlo en la unidad. Favor de consultar el manual de su iPod para detalles sobre cómo resetear el iPod.
El iPod no carga	El iPod no está instalado correctamente	Retire su iPod de la unidad de acoplamiento y verifique que no haya ninguna obstrucción en el conector de la unidad de acoplamiento o en su iPod. Luego colóquelo nuevamente.
	El iPod está bloqueado/Problema con la batería del iPod	Favor de asegurarse que su iPod se encuentre funcionando correctamente antes de colocarlo en la unidad. Favor de consultar el manual de su iPod para detalles sobre cómo resetearlo.
	La unidad eata en modo de la radio o del CD	Seleccione el modo del iPod, AUX. o espera que el iPod puede ser ser cargado
El iPod despierta inintencionalmente PARA DETENERSE BREVEMENTE modo	Puede causado por la conmutación de la función	Espere 3 minutos, iPod entrará en modo del sueño automáticamente
Pantalla video del iPod en blanco en modo espera	Puede causado por la conmutación de la función	Espere 3 minutos, iPod entrará en modo del sueño automáticamente
La frecuencia AM tiene mucho ruido	La recepción en la ubicación es mala	Gire un poco la unidad para obtener mejor recepción

SÍNTOMA	POSIBLE PROBLEMA	SOLUCIÓN
El sonido está distorsionado	El volumen está muy alto	Baje el volumen
	La fuente de sonido está distorsionada	Si la fuente de sonido original del iPod tiene mala calidad, se notará con facilidad la distorsión y el ruido con bocinas de alta potencia. Intente utilizar una fuente de audio diferente como un CD de música. Si está utilizando una fuente de sonido externa, como un iPod de una generación más antigua, intente reducir la salida del volumen del mismo aparato. También intente ajustar el bass boost a APAGADO (off) o cambie el ajuste EQ
El reproductor de CD no funciona	No se ha elegido la modalidad CD	Deslice el botón de la FUNCION a la modalidad CD
	No se ha instalado un CD o se instaló incorrectamente	Oprima el CD en el eje con el lado impreso hacia arriba
El CD salta al reproducirse	El disco está sucio o rayado	Límpielo usando un paño o utilice otro disco.
La unidad se calienta luego de escuchar música en con volumen alto y por un tiempo prolongado	Esto es normal	Apague la unidad por un tiempo o baje el volumen.

ESPECIFICACIONES

Requerimientos de Fuente de energía:

Unidad Principal

Entrada DC:

DC 10V, 1000mA

Baterías de reserva para el reloj

Baterías 3 x DC1:5V'AAA'(UM-4)

Control Remoto

Baterías de litio: 1 x CR2032

Rango de frecuencia

Radio

AM520 - 1710kHz

FM88 - 108 MHz

SERVICIO

Por favor, consulte las instrucciones contenidas en la tarjeta de garantía que se encuentra adjunta respecto a enviar de vuelta su unidad para darle mantenimiento. Al devolver la unidad, favor de retirar todas las baterías para prevenir que se dañe la unidad en tránsito y/o para prevenir posibles derrames de las baterías. No nos haremos responsables por las baterías que sean devueltas junto con el producto ni por el costo de reemplazo.

Distribuido por

Spectra Merchandising International, Inc.

Chicago Industry Tech Park

4230 North Normandy Avenue

Chicago, IL60634, U.S.A.

Favor de tener el número del modelo disponible, para Servicio al Cliente, llamar al 1-800-777-5331

Las especificaciones y apariencia externa del equipo están sujetas a cambio sin previo aviso